

I

(Információ)

A BÍRÓSÁG

A BÍRÓSÁG

A BÍRÓSÁG ÍTÉLETE

(nagytanács)

2004. december 14-én

a C-463/01. sz. Európai Közösségek Bizottsága kontra Németországi Szövetségi Köztársaság ügyben ⁽¹⁾

(Környezet – Áruk szabad mozgása – Csomagolás és csomagolási hulladék – 94/62/EK irányelv – Természetes ásványvizek kinyerése és forgalmazása – 80/777/EGK irányelv – Egyszer használatos csomagolások betét és visszaváltási kötelezettsége az újrahasználatos csomagolások összesített százalékaránya alapján)

(2005/C 45/01)

(Az eljárás nyelve: német)

A C-463/01. sz. Európai Közösségek Bizottsága (meghatalmazott: G. zur Hausen), támogatja: a Francia Köztársaság (meghatalmazottak: G. de Bergues, E. Puisais és D. Petrusch) valamint Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága (meghatalmazott: kezdetben P. Ormond, később C. Jackson) kontra Németországi Szövetségi Köztársaság (meghatalmazottak: W.-D. Plessing és T. Rummler, segítők: D. Sellner) ügyben, az EK 226. cikke alapján 2001. december 3-án kötelezettségszegés megállapítása iránt benyújtott kereset tárgyában, a Bíróság (nagytanács), tagjai V. Skouris, a tanács elnöke, P. Jann és K. Lenaerts (előadó), tanácselnökök, C. Gulmann, J.-P. Pousisochet és R. Schintgen, N. Colneric, S. von Bahr és J. N. Cunha Rodrigues, bírák, főtanácsnok: D. Ruiz-Jarabo Colomer, hivatalvezető: M.-F. Contet, vezető tisztviselő, 2004. december 14-én meghozta ítéletét, amelynek rendelkező része a következő:

1) Azáltal, hogy a *Verordnung über die Vermeidung und Verwertung von Verpackungsabfällen* (a csomagolási hulladékok keletkezésének megelőzéséről és hasznosításukról szóló rendelet) 8. cikkének (1) bekezdésével és 9. cikkének (2) bekezdésével létrehozott egy csomagolás újrahasználatra irányuló rendszert, azon termékek vonatkozásában, amelyeket a természetes ásványvizek kinyerésére és forgalmazására vonatkozó tagállami jogszabályok közelítéséről szóló, 1980. július 15-i 80/777/EGK tanácsi irányelvnek megfelelően a forrásnál kell palackozni, a Németországi Szövetségi Köztársaság

nem teljesítette a csomagolásról és a csomagolási hulladékról szóló, 1994. december 20-i 94/62/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv 5. cikke és az EK 28. cikk együttes rendelkezéseiből eredő kötelezettségeit.

2) A Németországi Szövetségi Köztársaságot kötelezi a költségek viselésére.

3) A Francia Köztársaság valamint Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága maguk viselik költségeiket.

⁽¹⁾ HL C 56., 2002.3.2.

A BÍRÓSÁG ÍTÉLETE

(első tanács)

2004. december 9-én

a C-19/02. sz. (Oberster Gerichtshof előzetes döntéshozatal iránti kérelme) Viktor Hlozek kontra Roche Austria Gesellschaft mbH ügyben ⁽¹⁾

(Szociális politika – Férfi és női munkavállalók – Díjazás egyenlősége – Díjazás – Fogalom – Üzemi megállapodásban előírt átmeneti járadék („Überbrückungsgeld”) – Vállalkozás szerkezetátalakítása miatt kidolgozott szociális terv – Ellátás az elbocsátás időpontjában bizonyos életkort betöltött munkavállalóknak – Elbocsátással érintett munkavállalóknak a nemüktől függően különböző életkortól járó ellátás – Nemzeti jog szerinti, nemtől függően különböző törvényes nyugdíjkorhatár figyelembevétele)

(2005/C 45/02)

(Az eljárás nyelve: német)

A C-19/02. sz. ügyben a Bírósághoz az EK 234. cikk alapján benyújtott előzetes döntéshozatal iránti kérelem tárgyában,